

**SCHWEIZERISCHER JURISTENTAG 2009, WEGGIS**  
**CONGRÈS DE LA SOCIÉTÉ SUISSE DES JURISTES 2009, WEGGIS**

18. und 19. September 2009 / 18 et 19 septembre 2009  
Park Hotel Weggis, Weggis

Die Schweizerische Strafprozessordnung und die Schweizerische Zivilprozessordnung  
Le code fédéral de procédure pénale et le code fédéral de procédure civile



SCHWEIZERISCHER JURISTENVEREIN  
SOCIETE SUISSE DES JURISTES  
SOCIETA SVIZZERA DEI GIURISTI

## Programm / Programme

Freitag, 18. September 2009/Vendredi 18 septembre 2009

- ab/dès 12.30 Abgabe der Tagungsunterlagen/Remise de la documentation  
Park Hotel Weggis, Hertensteinstrasse 34, 6353 Weggis
- 13.00 **Generalversammlung** des Schweizerischen Juristenvereins  
**Assemblée générale** de la Société Suisse des Juristes
- 14.00 **Beginn** der Fachtagung/Begrüssung  
**Début** du Congrès/Mot de bienvenue
- 1. Teil: Die Schweizerische Strafprozessordnung*  
*1<sup>e</sup> partie: Le code fédéral de procédure pénale*
- ANDRÉ KUHN  
*La procédure pénale suisse selon le futur CPP unifié*
- 15.00 Pause
- 15.30 FELIX BOMMER  
*Kurzer Prozess mit dem abgekürzten Verfahren?*
- 16.15 Débat/Diskussion
- 17.30 Schluss des ersten Teils der Fachtagung  
Clôture de la première partie du congrès
- 18.00 **Apéro am Seeufer / Apéritif au bord du lac**
- 20.00 **Galadinner / Dîner de gala**  
Abendunterhaltung: Magic Diner mit Alex Porter  
Soirée: Magic Diner avec Alex Porter

## Programm / Programmes

Samstag, 19. September 2009/Samedi 19 septembre 2009

- 09.00            **Wiederaufnahme** der Fachtagung  
**Reprise** du Congrès
- 2. Teil: Die Schweizerische Zivilprozessordnung*  
*2<sup>e</sup> partie: Le code fédéral de procédure civile*
- LUCA MARAZZI  
*Charakterzüge der Schweizerischen Zivilprozessordnung*
- 09.45            FRANÇOIS BOHNET  
*Les moyens de défense*
- 10.30            Pause
- 10.45            Diskussion/Débat
- 11.40            **Schlusswort** des Präsidenten  
**Mot de clôture** du Président
- 12.00            **Schluss** der Fachtagung  
**Clôture** du congrès
- anschliessend/suivi de:
- Schiffahrt auf dem Vierwaldstättersee, mit Apéro riche  
                    Croisière sur le Lac des Quatre-cantons avec cocktail dînatoire

Der Schweizerische Juristentag wird freundlicherweise unterstützt durch:  
Schulthess Juristische Medien AG, Zürich

Le Congrès de la Société Suisse des Juristes bénéficie de l'aimable  
soutien de Schulthess Médias Juridiques SA, Zurich

## Hotelreservation / Réserveation d'hôtel

Weggis, Vitznau und Rigi-Tourismus haben für die Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Schweizerischen Juristentages 2009 ein kleines Kontingent von Einzel- und Doppelzimmern in verschiedenen Hotels reserviert. Bitte reservieren Sie frühzeitig online unter:

**<http://hotels.wvrt.ch>**, [info.weggis@wvrt.ch](mailto:info.weggis@wvrt.ch) oder 041 390 11 55

Nach erfolgter Zimmerreservation erhalten Sie automatisch eine Reservationsbestätigung per E-Mail. Die Übernachtungskosten müssen vor Abreise im Hotel beglichen werden.

**Anmeldeschluss: 14.8.2009**

Weggis, Vitznau et Rigi-Tourismus ont réservé un contingent de chambres doubles et simples dans différents hôtels pour les participants au Congrès. Veuillez réserver votre chambre à temps sur le site Internet suivant :

**<http://hotels.wvrt.ch>**, [info@weggis@wvrt.ch](mailto:info@weggis@wvrt.ch) ou 041 390 11 55

Vous recevrez ensuite automatiquement une confirmation de réservation par e-mail. Les frais de nuitée(s) doivent être réglés avant le départ.

**Clôture des inscriptions: le 14.8.2009**